



**R** EVISTA  
VENEZOLANA  
DE ESTUDIOS  
DE LA MUJER





**REVISTA VENEZOLANA DE ESTUDIOS DE LA MUJER**  
**Nº 40 Vol. 18 Enero-Junio 2013**

**FEMINISMO, ESTUDIOS DE LAS MUJERES Y DE GÉNERO**  
**Encuentro de Investigación**  
**TOMO II**

LA REVISTA VENEZOLANA DE ESTUDIOS DE LA MUJER  
ES UNA PUBLICACIÓN DEL  
CENTRO DE ESTUDIOS DE LA MUJER DE LA  
UNIVERSIDAD CENTRAL DE VENEZUELA



LA REVISTA VENEZOLANA DE ESTUDIOS DE LA MUJER ES UNA PUBLICACIÓN SEMESTRAL CONCEBIDA COMO UN ESPACIO IDÓNEO PARA PRESENTAR PENSAMIENTO FEMINISTA, RESULTADOS DE INVESTIGACIONES, ENSAYOS, INFORMES, RESEÑAS BIBLIOGRÁFICAS, RECuentOS DE EXPERIENCIAS Y OTROS DOCUMENTOS ACADÉMICOS CENTRADOS EN EL CAMPO DE LOS ESTUDIOS DE GÉNERO.

ISSN 1316-3701  
DEPÓSITO LEGAL Nº PP 199602DC3961  
PERIODICIDAD SEMESTRAL  
© CEM-UCV 2012

PREMIO NACIONAL DEL LIBRO 2009  
MENCIÓN REVISTA ACADÉMICA DE CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS

Indizada en Latindex, Revencyt, CLACSO  
Incluida en la Colección Certificada SciELO Venezuela [www.scielo.org.ve](http://www.scielo.org.ve)  
Incluida en el Repositorio Institucional de la UCV <http://saber.ucv.ve/jspui/>

REGISTRADA EN EL REGISTRO DE PUBLICACIONES CIENTÍFICAS  
Y TECNOLÓGICAS BAJO EL REG-1997000047

LA PRESENTE EDICIÓN DE LA REVEM FUE REALIZADA GRACIAS AL APOYO FINANCIERO PARCIAL DEL  
CONSEJO DE DESARROLLO CIENTÍFICO Y HUMANÍSTICO (CCDH)



---

## REVISTA VENEZOLANA DE ESTUDIOS DE LA MUJER

Es una publicación académica semestral del Centro de Estudios de la Mujer de la Universidad Central de Venezuela dedicada a presentar resultados y revisiones de investigaciones, ensayos, informes, recuentos de experiencias y otros documentos científicos centrados en el campo de feminismos, estudios de las mujeres y de género.

La Revista Venezolana de Estudios de la Mujer tiene como propósito servir para la divulgación de las reflexiones e investigaciones inéditas y de alta calidad académica acerca de las mujeres y su situación en las sociedades presentes, pasadas y futuras con la finalidad de aportar conocimientos que enriquezcan el saber acerca de los derechos humanos de las mujeres y la igualdad y la equidad de género.

La Revista Venezolana de Estudios de la Mujer se orienta a incentivar el diálogo y la reflexión crítica promoviendo el diálogo de saberes entre las comunidades académicas y las investigadoras e investigadores, las instituciones nacionales e internacionales, los movimientos sociales, las personas interesadas en los estudios feministas, de las mujeres y de género.

La Revista Venezolana de Estudios de la Mujer es una publicación de acceso abierto bajo los términos de Reconocimiento de Creative Commons, que permite la explotación sin restricciones mientras que se cite la fuente y el autor.



CENTRO DE ESTUDIOS DE LA MUJER  
Universidad Central de Venezuela  
[revistadestudiosdelamujer@gmail.com](mailto:revistadestudiosdelamujer@gmail.com)  
Avda Neverí - C.C. Los Chaguaramos – Piso 10 – Oficina 4  
Caracas – República Bolivariana de Venezuela  
<http://cem-ucv.org.ve/>  
Tlf: 00582-3345456 FAX: 00582-6933286



INDICE

FEMINISMO, ESTUDIOS DE LAS MUJERES Y DE GÉNERO  
Encuentro de Investigación  
TOMO II

<b>EDITORIAL La Subversión del Conocimiento Androcéntrico</b> <b>The Subversion of Androcentric Knowledge</b> Alba Carosio .....	11
<b>ARTÍCULOS</b> <b>ARTICLES</b>	
<i>Pensando el Trabajo desde los Feminismos y el Género</i> <b>El Género en el programa de la Comunidad Andina sobre Salud Laboral y Medio Ambiente.</b> <b>Gender in the Andean Community program on Occupational Health and Environment.</b> Miriam Rodríguez .....	17
<b>Trabajadoras Residenciales, realidades de un oficio Feminizado.</b> <b>Residential Workers, realities of a feminized profession.</b> Tania Elíaz .....	29
<b>El Uso del tiempo en los ámbitos de la producción y reproducción social: una perspectiva de género.</b> <b>The use of time in the areas of production and social reproduction: a gender perspective.</b> Virginia Aguirre, Pablo Testa .....	37
<b>El proceso de construcción de estadísticas laborales con perspectiva de género en Venezuela.</b> <b>The construction process of labor statistics with a gender perspective in Venezuela.</b> Adícea Castillo .....	49
<b>Desigualdad en oportunidades de ascenso para ejecutivas, en el mercado laboral venezolano.</b> <b>Unequal opportunities for advancement of executive Women in the Venezuelan labor market.</b> Aura Delgado Castillo .....	63

<b>Mujeres que dirigen en la Universidad: institucionalización de un imaginario hostil.</b>	
<b>The university run by women: a hostile imaginary institucionalization.</b>	
Mitzy Flores .....	73
 <i>Pensando el Cuidado y la Maternidad desde los Feminismos y el Género</i>	87
<b>Las Mujeres en el nudo de las transferencias monetarias en América Latina.</b>	
<b>Women in the knot of cash transfers in Latin America.</b>	
Alba Carosio .....	89
 <b>Análisis del escenario legal vigente en Venezuela como base para la propuesta de políticas públicas acertadas para las madres jefas de hogar con hijos e hijas con discapacidad.</b>	
<b>Analysis of current legal scenario in Venezuela as a basis for sound public policy proposal for female heads of households with children with disabilities.</b>	
Alejandra Cabrera .....	113
 <b>Maternidad y docencia una frontera borrosa.</b>	
<b>Maternity and teaching, a border blurred.</b>	
Cristina Otálora .....	123
 <b>La historia de Cira, vivencias de una madre-esposa. Una mirada crítica al amor.</b>	
<b>Cira's history, experiences of a mother-wife. A critical look at love.</b>	
María Emilia García Durán .....	135
 <b>Género y crianza en adolescentes provenientes de familias populares venezolanas.</b>	
<b>Gender and parenting adolescents from families in Venezuelan popular.</b>	
Rosa Di Domenico Ragosta .....	147
 <i>Pensando la Violencia desde los Feminismos y el Género</i> .....	161
<b>Cuerpo, delito y representación: Narrativas sobre «mujeres delincuentes» en la Venezuela Perezjimenista.</b>	
<b>Body, Crime and Representation: Narratives on «Women Offenders» in Venezuela on Perez Jimenez times.</b>	
Celiner Ascanio .....	163
 <b>Estudios sobre la vinculación entre pobreza y vulnerabilidad en las mujeres privadas de libertad.</b>	
<b>Studies on the link between poverty and vulnerability in women prisoners.</b>	
Yris Romero .....	177



<b>La Violencia obstétrica como cuestión de derechos sexuales y reproductivos de las mujeres.</b> <b>Obstetric Violence as a matter of sexual and reproductive rights of women.</b>	
Marbella Camacaro .....	185
<b>Rutas y escenarios de las mujeres afectadas por la violencia doméstica en Venezuela.</b> <b>Routes and stages of women affected by domestic violence in Venezuela.</b>	
Morelba Jiménez, Jessie Blanco, Susana Medina .....	193
<b><i>Pensando las Representaciones Culturales desde los Feminismos y el Género</i></b> <b>Género, Ambiente y Desarrollo sostenible en Venezuela. Período 2005-2012.</b>	211
<b>Gender, Environment and Sustainable Development in Venezuela. Period 2005-2012.</b>	
Carmen Pérez Colmenares .....	213
<b>Resistencia y maternidad: contradicciones en el ejercicio pastoral femenino pentecostal</b> <b>Resistance and maternity: contradictions in the Pentecostal female pastoral exercise</b>	
Nora Méndez .....	227
<b>El estado y la iglesia: un espacio existencial para la dominación androcéntrica hacia las mujeres.</b> <b>The state and the church: an existential space for androcentric domination against women.</b>	
Luis Enrique Meléndez .....	243
<b>El Canastillo de Costura: educando a las grancolombianas desde el sexismo.</b> <b>The Sewing Basket: educating grancolombianas from sexism.</b>	
Luz Marina Cruz .....	255
<b>Descentrando el punto de vista androcéntrico en el salón de clases.</b> <b>Decentralizing the androcentric perspective in the classroom.</b>	
Sandra Angeleri .....	265
<b>EXPERIENCIAS: Feminismos en acción .....</b>	277
<b>Estudios de Género y Formación de la Mujer.</b> <b>Gender Studies and Education of Women.</b>	
Merlis Martínez, María Luisa Quijada .....	279

<b>El Diploma de Perfeccionamiento Profesional en Género y Estrategias de Animación Sociocultural: una alternativa diferente para abordar la participación de las mujeres y las perspectivas de género.</b> <b>The Professional Development Diploma in Gender and Socio-Cultural Strategies: an alternative to address the participation of women and gender perspectives.</b>	
Isabel Zerpa .....	287
<b>Programa de fortalecimiento de la red para la atención y respuesta de la violencia sexual basada en Género (VSBG), Maracaibo, Venezuela.</b> <b>Programme to strengthen the network for care and response Gender-based sexual violence (GBSV), Maracaibo, Venezuela</b>	
Liliana Casanova, Dalia Rodríguez .....	299
<b>AUTORAS/ES (Breve Síntesis Curricular) .....</b>	309
<b>Instrucciones para la presentación de originales .....</b>	315

# E

DITORIAL

## LA SUBVERSIÓN DEL CONOCIMIENTO ANDROCÉNTRICO II

ALBA CAROSIO  
CEM-UCV

Con ocasión del cumplimiento de 20 años de trabajo del Centro de Estudios de la Mujer de la Universidad Central de Venezuela, durante los días 13 y 14 de julio de 2012 se realizó en la UCV el Encuentro de Investigación en Feminismos, Estudios de las Mujeres y de Género. Estas jornadas nos dieron la ocasión de reunirnos nuevamente en la subversión académica que implica la resistencia, la rebeldía y la transformación que propone el pensamiento feminista. Porque las y los feministas investigamos y reflexionamos para transformar, para hacer mejor y más justo el mundo.

El Encuentro de Investigación tuvo como objetivo, propiciar el diálogo y la difusión de las experiencias de investigación en el campo de los Feminismos, Estudios de las Mujeres y de Género. Se propuso como meta, dar a conocer el estado actual de la investigación, sus líneas de trabajo y desarrollo, sus aportes a la integralidad del conocimiento, y sus retos y desafíos; y producir reflexiones sobre los retos y desafíos actuales de la investigación feminista y los estudios de las mujeres y de género.

La respuesta de las redes feministas académicas y de investigación-acción al llamado a encontrarnos en la reflexión que realizó el CEM UCV fue extraordinario, más de 60 trabajos pertenecientes a distintos ámbitos, universidades,

y lugares geográficos fueron postulados. De manera que el trabajo del Comité Académico del Encuentro de Investigación, que estuvo integrado por las profesoras Gioconda Espina, Elizabeth Acosta, Magdalena Valdivieso, Morelba Jiménez, Cristina Otálora y Alba Carosio tuvo un trabajo arduo pero muy estimulante, a causa de la calidad, e innovación de las propuestas presentadas. Se trató de una eclosión de ideas y visiones, de perspectivas y experiencias, impulsada por militancia hecha pensamiento.

Seguimos partiendo de reconocer el conocimiento como principal logro humano, pero en contra del modelo androcéntrico de la ciencia, que se presenta como único legítimo. La investigación feminista insurge contra la pretendida objetividad y neutralidad de la ciencia occidental, interpela sus modos de definir problemas y campos de estudio, de construir y conferir significado, que son patriarcales, sexistas y misóginos, además de racistas, clasistas y culturalmente coercitivos.

El conocimiento androcéntrico es un sistema de ocultación, de generalización abusiva de un punto de vista hegemónico ha invisibilizado y menospreciado la contribución de las mujeres a las diferentes sociedades en el tiempo y en el espacio. Que no solamente es ciego a la vida real y cotidiana, a la mitad de la humanidad, sino que es instrumento privilegiado para perpetuar estereotipos y prejuicios, y sostener la desigualdad. La voz de la ciencia tradicional es masculina y la historia se ha escrito desde el punto de vista de los hombres, especialmente de los que pertenecen a la clase o a la raza dominantes.

Frente a esta tradición del conocimiento habitual, desde el CEM UCV y en el Encuentro de Investigación en Feminismos, Estudios de las Mujeres y de Género, hemos practicado la epistemología feminista para reivindicar la voz de las mujeres y al proponer una crítica a la episteme de la ciencia normalizada, así como a su explicación/comprensión de los diversos fenómenos de la realidad. Se trata de un conocimiento situado, que desde el privilegio epistémico que da el punto de vista de la oprimida, puede revelar lo no comprendido y producir un orden más abarcante, transformador y liberador.

Como nos hacía ver Sandra Harding en 1987: «Reconocer la importancia de las experiencias femeninas como recurso para el análisis social tiene implicaciones evidentes para la estructuración de las instituciones sociales, de la educación, de los laboratorios, las publicaciones, la difusión cultural y el establecimiento de agencias de servicio; en suma, para la estructuración de la vida social en su totalidad.»

El Encuentro de Investigación en Feminismos, Estudios de las Mujeres y de Género fue un espacio y un tiempo para que se produjeran estos crecimientos compartidos. Y reconociendo nuestra historia, puesto que 20 son los años que el CEM UCV tiene de investigación y producción, debemos registrar cómo bravamente se ha ido abriendo un campo de conocimientos feministas en Venezuela y en la UCV. Y cómo la academia patriarcal por origen y convicción, ha venido reconociendo muy despacito, pero sin remedio, que se trata de una producción cada vez más amplia y vibrante, que cuestiona y aporta, y revoluciona.

En el Segundo Semestre de 2012, en la Revista Venezolana de Estudios de la Mujer Nº 39, publicamos la primera parte del conjunto de trabajos que fueron presentados, discutidos, dialogados en nuestro Encuentro, y cuyos textos fueron revisados y arbitrados.

El presente volumen Revista Venezolana de Estudios de la Mujer Nº 40, que corresponde al Primer Semestre de 2013, contiene otro conjunto de trabajos que hicieron parte del Encuentro. A continuación están los trabajos que pensaron los nudos del trabajo, del cuidado y la maternidad, la violencia y las representaciones culturales desde el punto de vista de las mujeres y con visiones feministas.

Caracas, junio 2013